LOLSCANS Recruiting!

Translators

KOREAN, JAPANESE & CHINESE, WE ARE IN DIRE NEED OF YOU!

Proofreaders

IF YOU ARE A GRAMMAR-NAZI WITH OR WITHOUT EXPERIENCE!

JOIN US!

Editors

SOMEONE WHO IS KNOWLEDGEABLE OF PHOTOSHOP!

Typesetters

KNOWS A LOT ABOUT FONTS! EXPERT IN CTRL+C & +V.

Cleaners

IF YOU LIKE TO ERASE TEXTS AND HAS BASIC KNOWLEDGE OF PHOTOSHOP, THIS POSITION IS FOR YOU!

WE NEED YOU!

IF YOU WISH TO HELP US, PLEASE VISIT OUR SITE! :)

SITE: HTTPS://LOLSCANS.COM/

FORUM: HTTPS://FORUM.LOLSCANS.COM

ARTWORK BY: HTTP://TUNAKO.DEVIANTART.COM/ | EDITED BY LOLSCANS

This month's feature: **delicious fairytale by hannahkim**

Check out more of her art at: **https://www.instagram.com/_free_draws_/**

WANT TO SEE YOUR ART RELEASED WITH OUR PROJECTS?

THEN JOIN LOLSCANS' *MONTHLY ART CONTEST!*

THE THEME FOR THIS MONTH IS:

"THE 12 ZODIAC"

FOR MORE DETAILS, VISIT OUR FORUM AT

HTTPS://FORUM.LOLSCANS.COM

SEND US YOUR FANART!

You can mail us your art to:
lolscanslation@gmail.com

or you can also post it in
the art section of our forum:
https://forum.lolscans.com

Join our Discord Chat!
https://discord.gg/HJWk3UP

And don't forget to join our Art contest!!
Theme: *"The 12 Zodiac"*

Art from: ***Falls in Love too Late !!*** Edited by: LOLScans

ZIPANG

BY KAWAGUCHI KAIJI

Chapter 102 Credits

LOLSCANS

VISIT US AT
WWW.LOLSCANS.COM

translator: Grimwear
proofreader: Surge
cleaner: Nikkha
typesetter: Rupali
quality checker: Janowicz

forums.lolscans.com facebook.com/lolscans twitter.com/lolscans

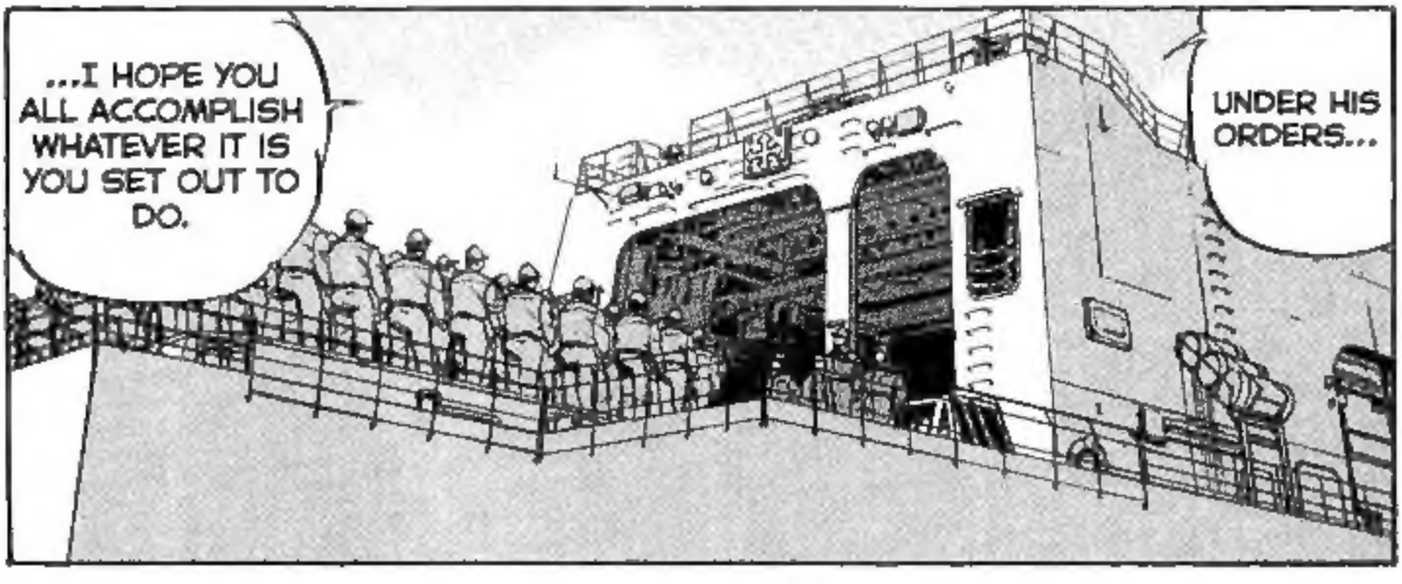
PLEASE SUPPORT THE MANGAKA BY PURCHASING THE OFFICIAL TRANSLATIONS WHEN THEY BECOME AVAILABLE.

SFX: SCREE

WAKE 102
YOSUKE KADOMATSU, THE NEW SHIP COMMANDER

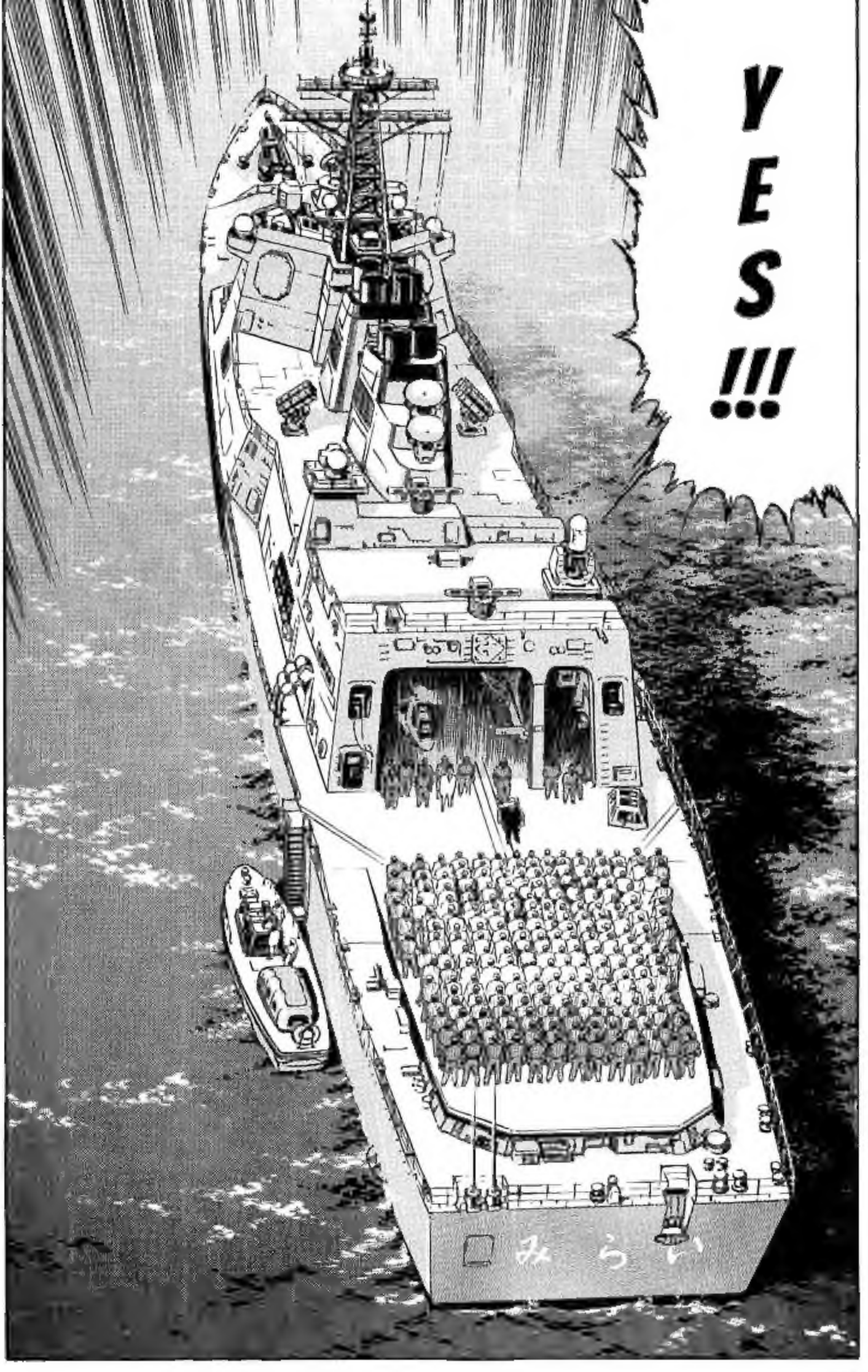
YOU... YOU
...ALL APPEAR WELL.
...FROM TODAY, I'M LEAVING THE SHIP AND WILL BE HOSPITALIZED.
BEFORE CAPTAIN KADOMATSU TELLS YOU...
...THE TITLE OF COMMAND-ER...
TO... TODAY ONWARDS FROM 1200 HOURS...

...WILL BE PASSED TO SHIP COMMANDER KADOMATSU!

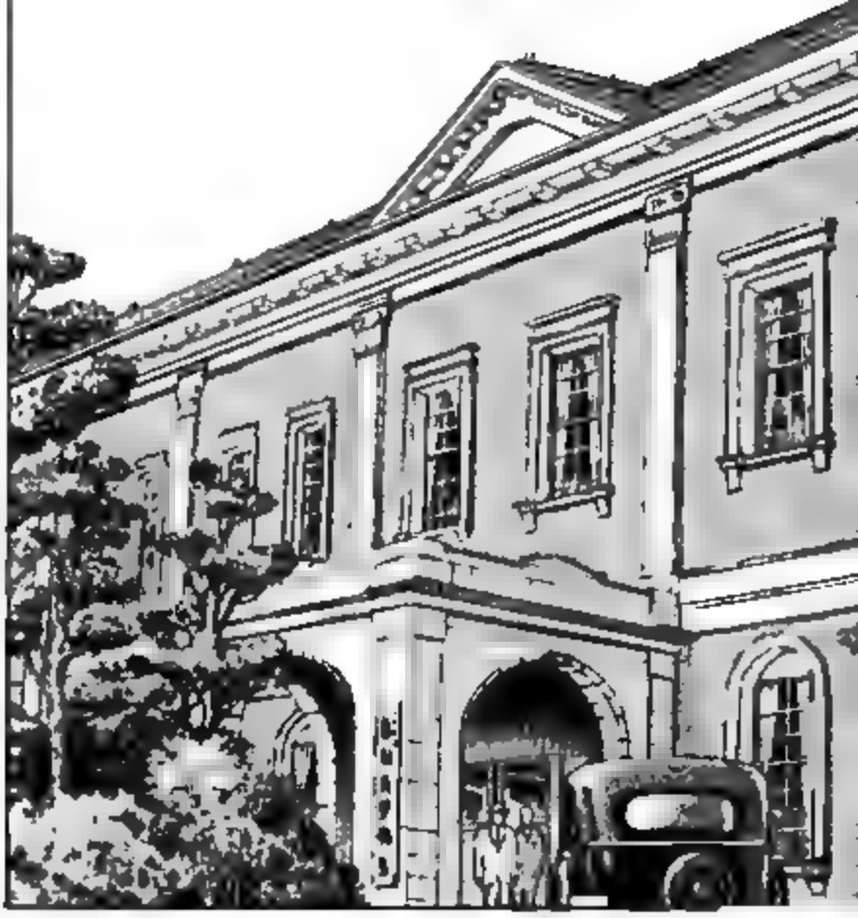

...I HOPE YOU ALL ACCOMPLISH WHATEVER IT IS YOU SET OUT TO DO.
UNDER HIS ORDERS...

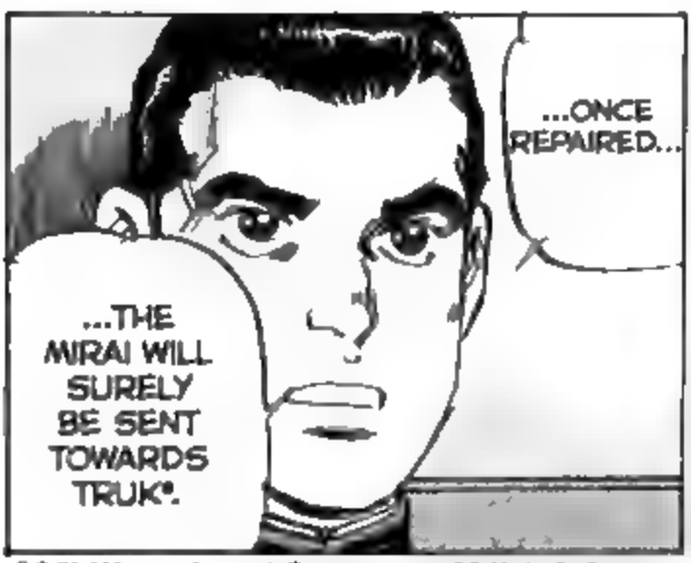
...AND THANKS TO CAPTAIN TAKI, I CAN REST IN THE CITY EVEN AFTER MY HOSPITALIZATION.
...I'LL BE TREATED AT THE YOKOSUKA NAVAL HOSPITAL ...
FROM TODAY ONWARD ...

YOU MUST NEVER FORGET THAT ON LAND SOMEONE IS WAITING FOR THE MIRAI...
EVEN WHEN YOU'RE AT SEA, YOU MUST NEVER FEEL ALONE.
...FOR YOU...
SFX: TACK
FOR THIS SHIP...
... WILL BE YOUR PORT!
AH...
...YOKOSUKA, THE PORT WHERE I WILL BE...

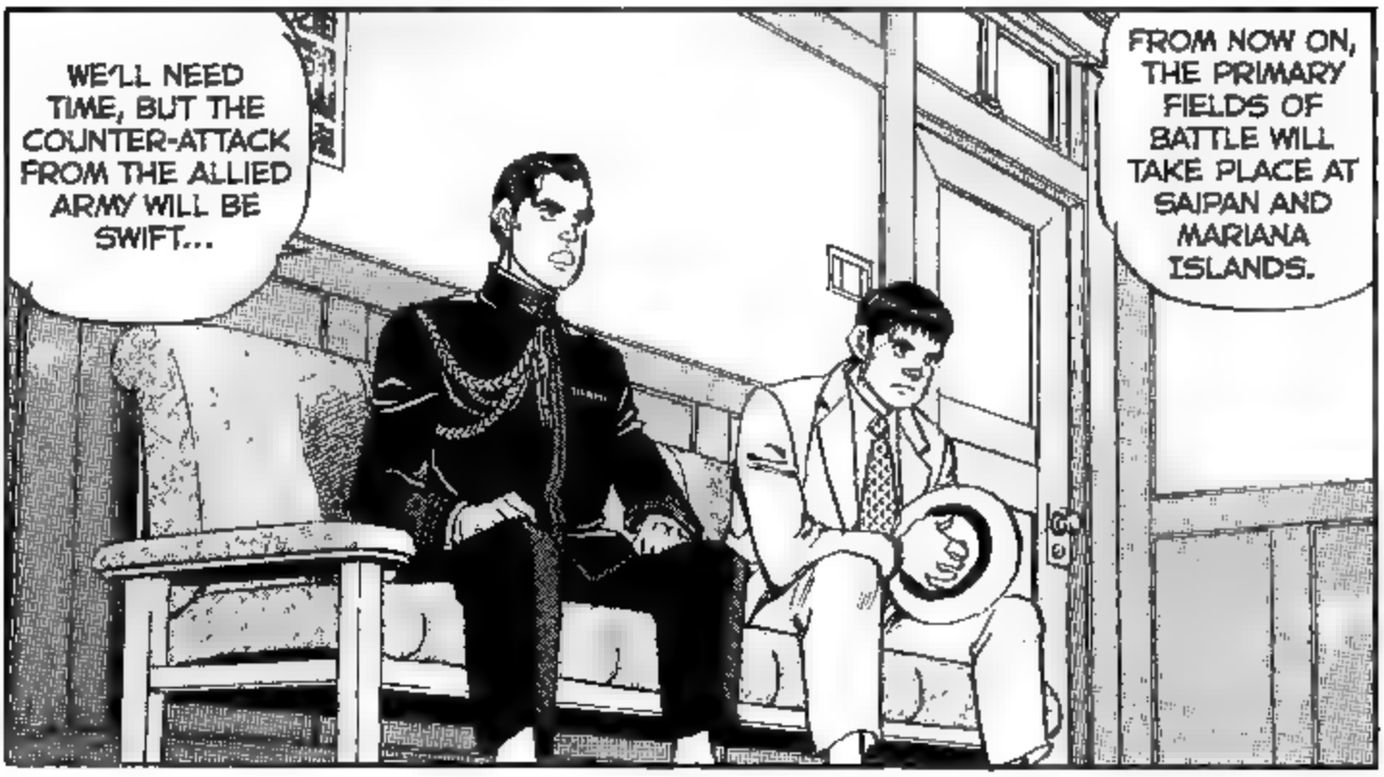

YES!!!

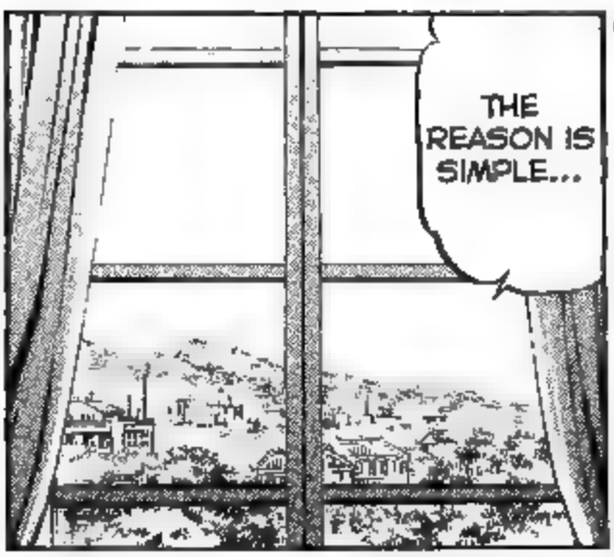
ATTENTION FOR CAPTAIN UMEZU!
CAPTAIN UMEZU HOLDS HIS RESPONSIBILITY DEARLY, A TRUE SHOW OF BRAVERY.
...BUT HE STOOD TO MAINTAIN THE MORALE OF THE CREW, RIGHT UNTIL THE END.
HE'S REALLY NOT WELL ENOUGH TO SPEAK WHILE STANDING UP...
I CANNOT HOLD A CANDLE TO HIM.
IT'S... GOOD... WORK.
WHILE PASSING MY RANK TO YOU...
...NO MAN SHALL TROUBLE YOU.
KADO-MATSU!!!
YES!





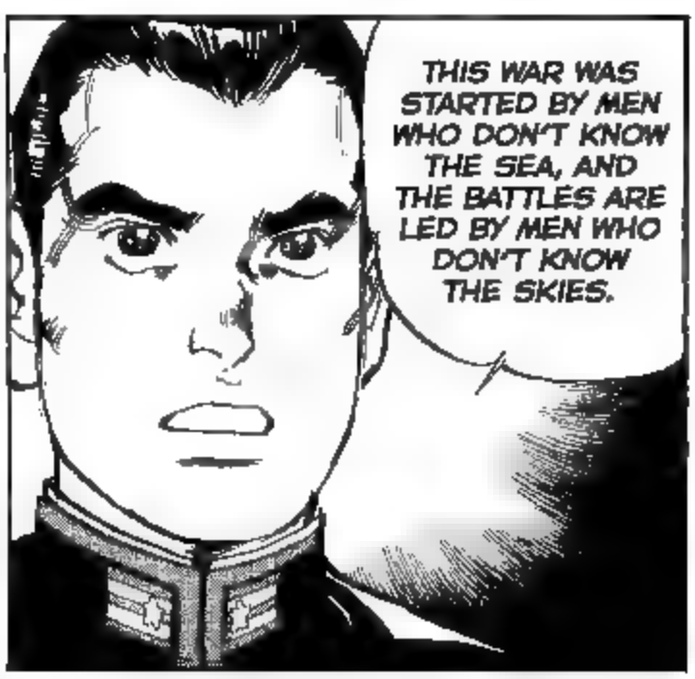
QC/N: NOW KNOWN AS CHUUK, PART OF MICRONESIA. THE LAGOON'S LARGEST ISLAND IS CHUUK ATOLL.


WE'LL NEED TIME, BUT THE COUNTER-ATTACK FROM THE ALLIED ARMY WILL BE SWIFT...
FROM NOW ON, THE PRIMARY FIELDS OF BATTLE WILL TAKE PLACE AT SAIPAN AND MARIANA ISLANDS.


THE REASON IS SIMPLE...

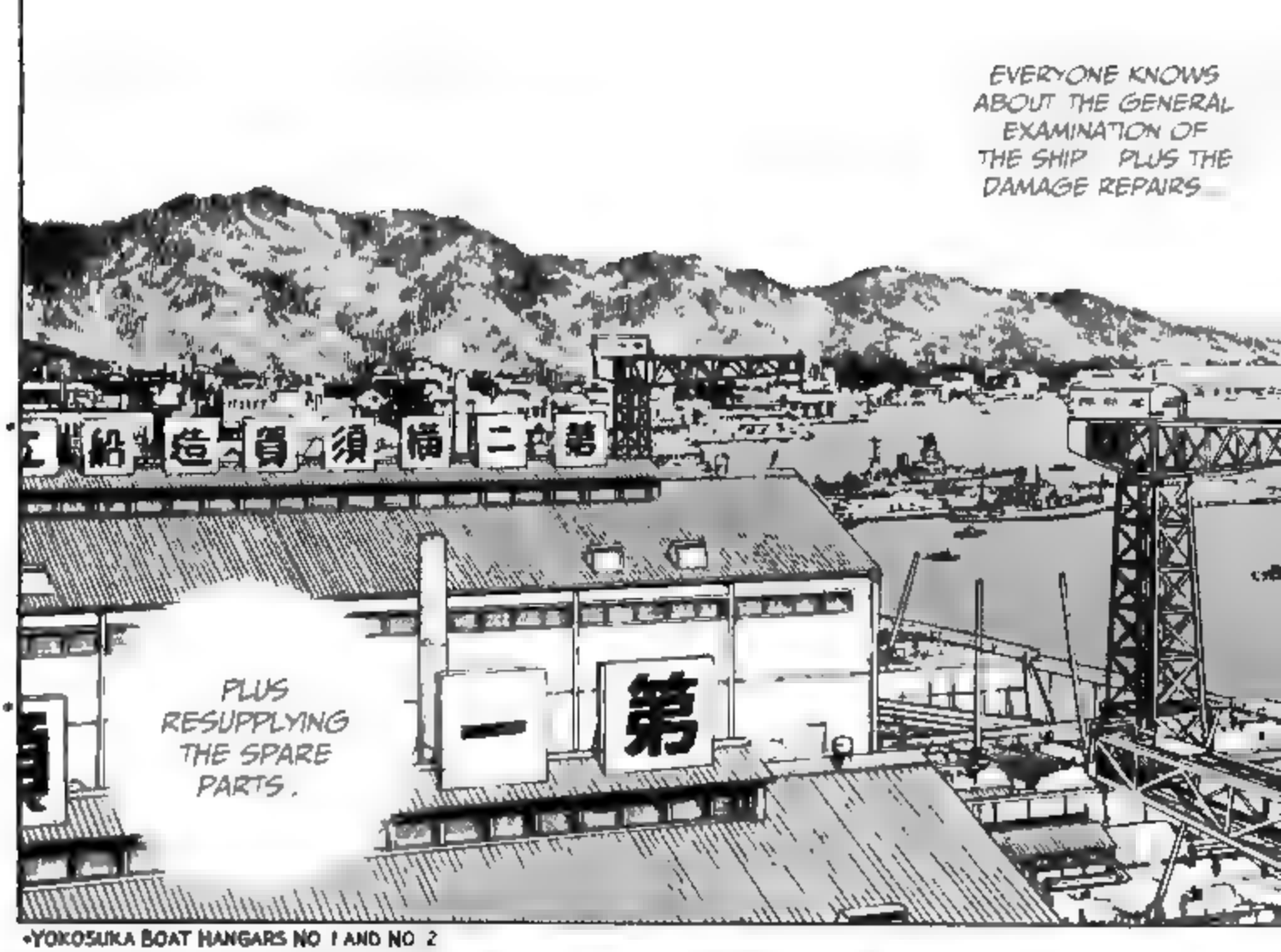
...AND IT'LL BE SIMPLER FOR ADMIRAL YAMAMOTO.
IN ADDITION TO THE IMPERIAL NAVY, WE'LL NEED TO CONVINCE THE GROUND FORCES...

CAPTAIN TAKI...
YES?


THIS WAR WAS STARTED BY MEN WHO DON'T KNOW THE SEA, AND THE BATTLES ARE LED BY MEN WHO DON'T KNOW THE SKIES.

HAVE FAITH IN ME...
...CAPTAIN!
IF ANY THING HAPPENS TO HIM, YOU'LL BE ACCOUNTABLE TO THE MIRAI.
CAPTAIN UMEZU IS OUR COMRADE. I'M COUNTING ON YOU TO WATCH OVER HIM.
CAPTAIN UMEZU.
WITH REGARDS TO THE NEW MISSION...
...I'LL SEND YOU AN OFFICIAL RESPONSE.
...REST FOR NOW; RECOVER YOUR STRENGTH

WILL IT BE GOOD TO ASK ABOUT KUSAKA?
SFX: TACK
AH... CAPTAIN TAKI...
YES?
HE MUST BE IN THE PROCESS OF PLAYING WITH HISTORY...
THANK YOU.
YOU WERE EXTREMELY EFFICIENT AND CONSIDERATE TO CAPTAIN UMEZU...
AH... I...
AND MY POSITION NO LONGER ALLOWS ME TO DISTANCE MYSELF FROM THE VESSEL TO FOLLOW IT!!!
NO, THAT'S NORMAL ...
GOOD BYE.


EVERYONE KNOWS ABOUT THE GENERAL EXAMINATION OF THE SHIP PLUS THE DAMAGE REPAIRS...
PLUS RESUPPLYING THE SPARE PARTS.
第一
第二造船艤装工

•YOKOSUKA BOAT HANGARS NO 1 AND NO 2

THE SECRET POLICE?
A SOLDIER FROM THE GROUND FORCES...?

TAKUMI KUSAKA...
OR RATHER

SFX: TACK
ALWAYS SO SUSPICIOUS.
...

KISARAGI!

I'M A SOLDIER. WHEN THEY ASK ME TO RETURN, I OBEY.

WHAT ARE YOU DOING HERE?!

...HE'S TOO SHREWD FOR ME AND AVOIDED ALL MY QUESTIONS.
I TRIED TO LEARN ABOUT YOU FROM MINISTER YONAI, BUT...
YOU DID NOT GO UNNOTICED HERE.
...
THE COMMUNI-CATIONS OFFICER.
YOU KNOW LIEUTENANT TSUDA, I THINK.
ABOUT ME? WHAT DO YOU WANT TO KNOW?
YES, IT SEEMS THAT HE'S ALSO FOLLOWING KUSAKA BUT...
YOU WANT TO TALK ABOUT KAZUMA TSUDA?!
TSUDA?

IN SHANGHAI?!
IT WAS A COINCIDENCE THAT I RAN INTO HIM IN SHANGHAI.

AND 2 DAYS LATER...
AFTER WE LEFT TIANJIN, WE RETURNED TO SHANGHAI.

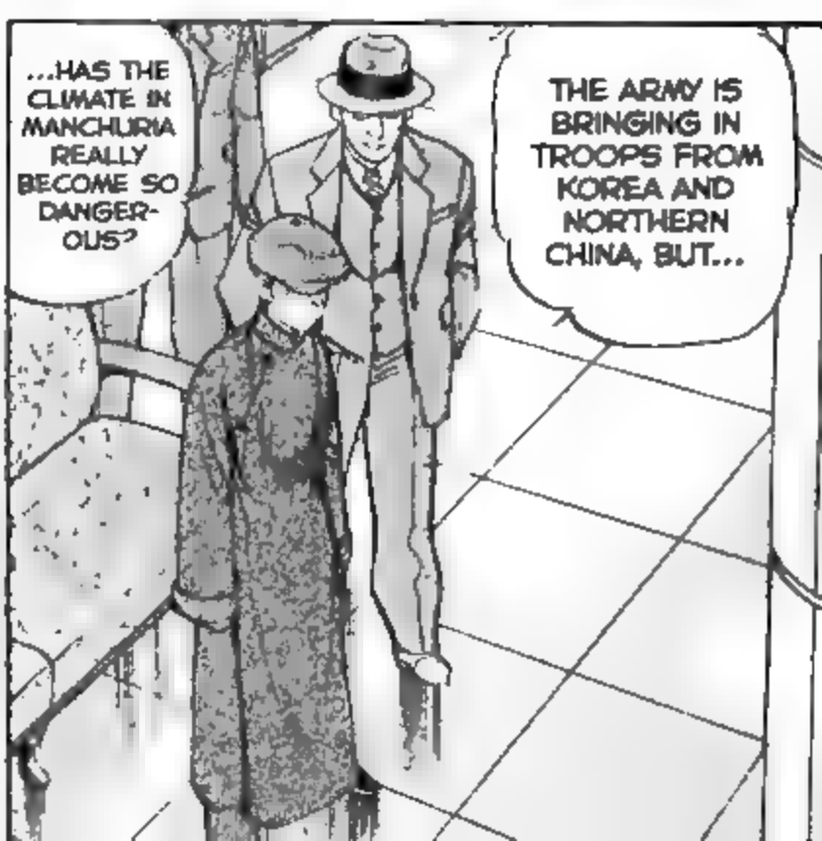
...IN THE HALL OF CATHAY HOTEL...

LIEUTENANT KISARAGI! IT'S BEEN A WHILE.
FOR MY WORK, I MEET WITH JOURNALISTS.

IT SMELLS LIKE TROUBLE, NO?

AND? MANCHU-RIA?
IT WAS THE SHANGHAI BUREAU SUB-DIRECTOR OF "ASAHI SHINBUN".

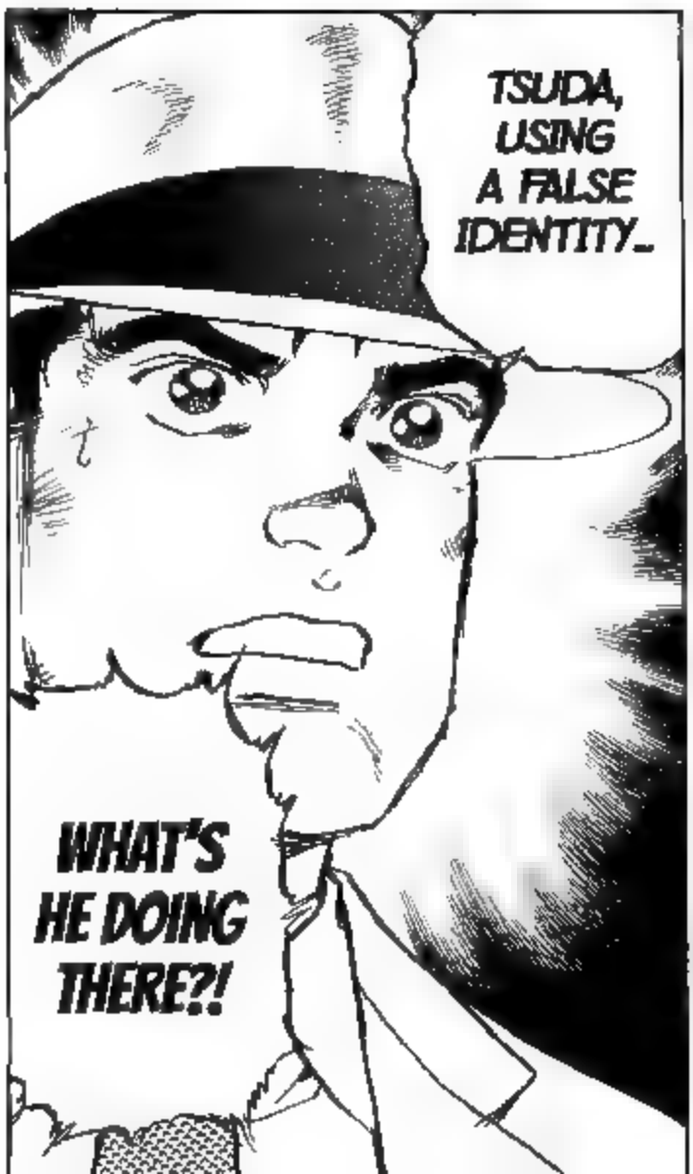
WHO KNOWS?
WE ALSO HEAR THAT THE TROOPS' MOVEMENT IS A RUSE...


...HAS THE CLIMATE IN MANCHURIA REALLY BECOME SO DANGER-OUS?
THE ARMY IS BRINGING IN TROOPS FROM KOREA AND NORTHERN CHINA, BUT...

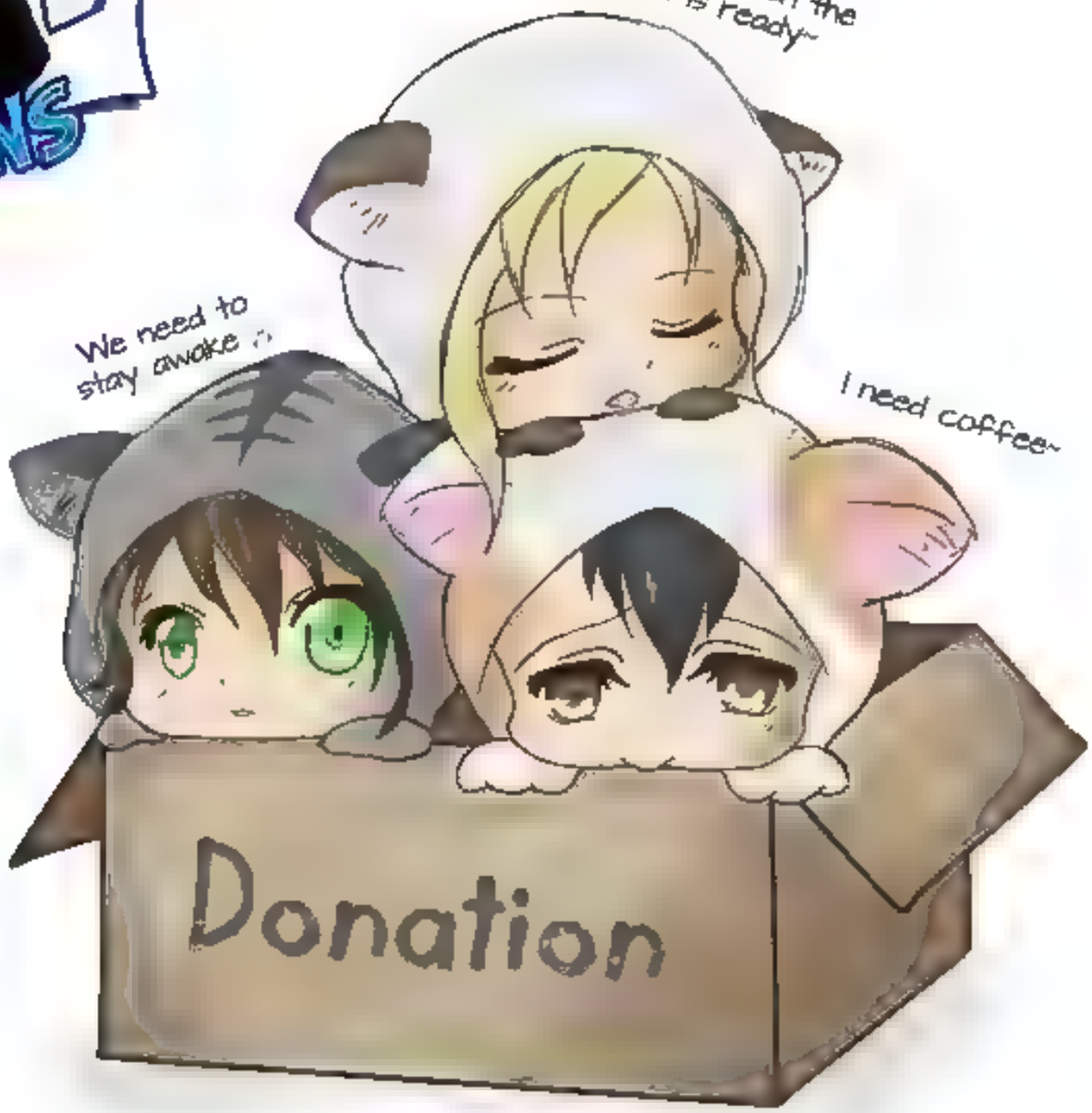
HIDETO TANAKA.
HE WAS TRANSFERRED TO OUR BUREAU HERE
HE'S FROM THE ELECTRICAL ENGINEERING SECTION IN WASEDA.
AND KEEP THIS BETWEEN US, BUT HE WAS RECOMMENDED BY THE COMMANDER IN CHIEF OF THE ARMED FORCES.
A NEW GUY FOR US.
AH! I DON'T BELIEVE YOU KNOW HIM.

HELLO, I'M TANAKA.

KISARAGI
...


TSUDA, USING A FALSE IDENTITY...
WHAT'S HE DOING THERE?!

THE ADMIRAL HAS STRONG TIES WITH THE PRESS... IT'S PLAUSIBLE BUT...



Help us stay alive by donating to us!
Any amount of coffee is highly appreciated \(T~T)/
https://ko-fi.com/A320DU0

Visit us at: https://lolscans.com
Forum: https://forum.lolscans.com
Discord: https://discord.me/lolscans
facebook: facebook.com/lolscans
twitter: twitter.com/lolscans
Feel free to follow and contact us!

CONGRATULATIONS TO THE WINNER OF THE THIRD LOLSCANS ART CONTEST, HANNAHKIM!
Check out more of her art at: https://www.instagram.com/_free_draws_/

TRANSLATOR

ALICE ROYAL

CLEANER

CREPUSCULE

REDRAWER

GOLDEN CHANGE

CLEANER

LOVE REVOLUTION

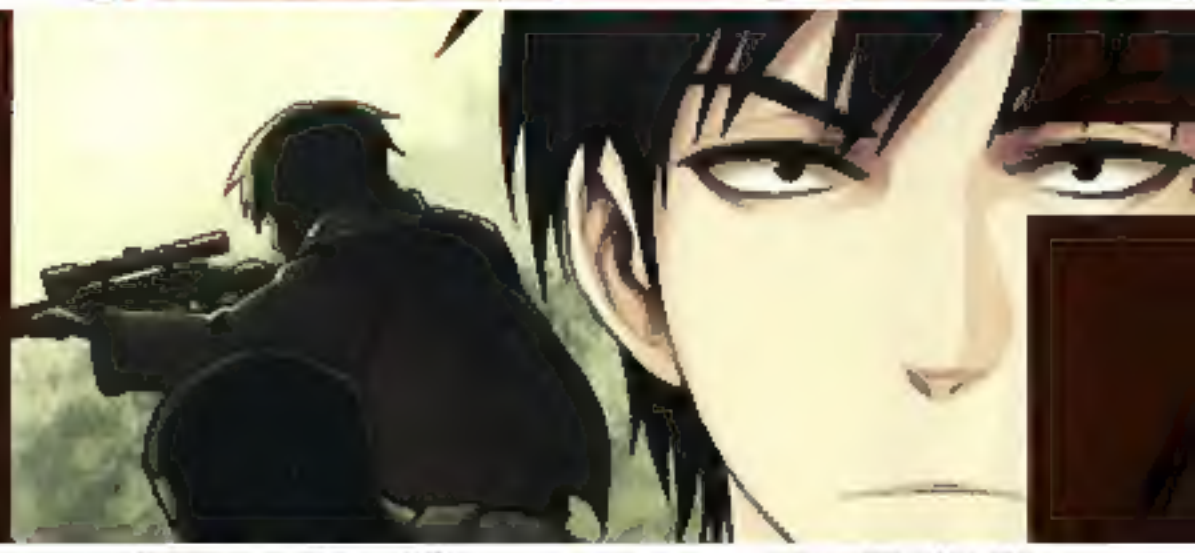
TRANSLATOR

CLEANER

TENJIN

CLEANER

MARGINAL OPERATION



CLEANER

PROOFREADER

NOBUNAGA NO CHEF

TRANSLATOR

CLEANER

TYPESETTER

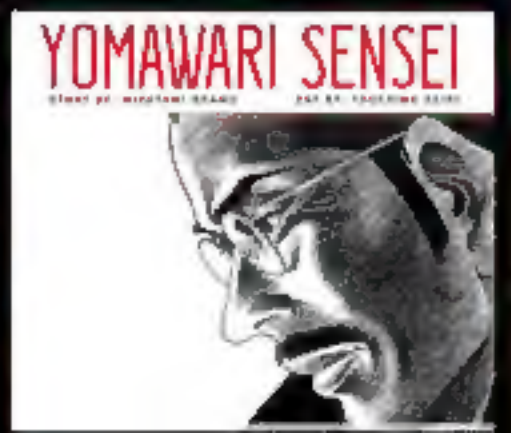
YOUKAI NO OISHA-SAN

LOL SCANS

COME CHECK OUT OUR PROJECTS!
AVAILABLE AT

WWW.LOLSCANS.COM

FORUMS.LOLSCANS.COM | FACEBOOK.COM/LOLSCANS | TWITTER.COM/LOLSCANS | HTTPS://DISCORD.ME/LOLSCANS



LOLSCANS RECRUITING!
VISIT OUR FORUM FOR
MORE INFORMATION.
HTTPS://FORUM.LOLSCANS.COM

LOLScans seems to be looking for help! I've heard that they started to make their MC's do all the work.

awkward silence

I want to help but I don't have any talent or experience !!!

SHOULD I TRY ANYWAY?

Oh no... I will probably be the one forced to teach her how to use our fonts...

Don't worry! If you want to help and have some free time, WE CAN TEACH YOU!!

Art from: *Falls in Love too Late*
Edited by: LOLScans